

**Dekret**der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors**Decreto**della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

17469/2023

7.1 Amt für Aufsicht und Beratung - Ufficio Vigilanza e consulenza

Betreff:

15. Befähigungslehrgang zur Vorbereitung
auf die Obliegenheiten eines
Gemeindesekretärs/ einer
Gemeindesekretärin

Aufhebung im Selbstschutzweg des
Dekrets Nr. 16886/2023 vom 21.09.2023
der stellvertretenden Direktorin der
Abteilung Örtliche Körperschaften und Sport
und neue Zulassung der Anwärterinnen und
Anwärter zum Befähigungslehrgang

Oggetto:

15° corso abilitante alle funzioni di
segretario/ segretaria comunale

Annullamento in sede di autotutela del
decreto n. 16886/2023 del 21.09.2023 della
Direttrice sostituta della Ripartizione Enti
locali e Sport e nuova ammissione
delle/degli aspiranti al corso abilitante

Die Abteilungsdirektorin

Mit Beschluss Nr. 74 vom 31. Jänner 2023 (Punkt 29, Buchstabe a) hat die Landesregierung der Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften und Sport die Befugnisse für die Durchführung der im selben Beschluss aufgelisteten Maßnahmen übertragen, unter anderem auch jene betreffend die Organisation von Befähigungslehrgängen zur Vorbereitung auf die Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs im Sinne der Art. 143, 144, 145, 146, 147 und 148 des Kodex der örtlichen Körperschaften der autonomen Region Trentino-Südtirol (Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2).

Mit Dekret der Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften und Sport vom 24. Mai 2023, Nr. 9501 wurde der 15. Befähigungslehrgang zur Vorbereitung auf die Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs/einer Gemeindesekretärin ausgeschrieben und im Amtsblatt der Region vom 31. Mai 2023, Nr. 22 – Sektion Wettbewerbe veröffentlicht.

Frist für die Abgabe der Gesuche um Teilnahme am Lehrgang war der 30. Juni 2023, 12:00 Uhr.

Im Sinne des Artikels 144 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol ist die Teilnehmerzahl auf sechzig Teilnehmer/Teilnehmerinnen beschränkt worden.

Gemäß Punkt 3 der Ausschreibung sind fünfzig Plätze den Teilnehmern/ Teilnehmerinnen, die in der Provinz Bozen ansässig sind, vorbehalten. Die verbleibenden zehn Plätze werden an Kandidaten/ Kandidatinnen aus den anderen Provinzen vergeben.

Zu diesem Zwecke werden zwei getrennte Rangordnungen erstellt. Sollten sich weniger als zehn Bewerber/Bewerberinnen aus dem übrigen Staatsgebiet melden, so werden die verbleibenden Plätze wiederum an die in der Provinz Bozen Ansässigen vergeben.

Für die Erstellung der Rangordnung wird der Wohnsitz zum Zeitpunkt des Gesuchs um Zulassung der Kandidatin bzw. des Kandidaten berücksichtigt.

La Direttrice di Ripartizione

Con delibera n. 74 del 31 gennaio 2023 (punto 29, lettera a) la Giunta provinciale ha delegato alla Direttrice della Ripartizione Enti Locali e Sport le funzioni per l'assunzione dei provvedimenti ivi elencate, tra le quali i provvedimenti per l'organizzazione dei corsi abilitanti per aspiranti segretari e segretarie comunali ai sensi degli artt.143, 144, 145, 146, 147 e 148 del codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2).

Con decreto della Direttrice della Ripartizione Enti Locali e Sport del 24 maggio 2023, n. 9501, è stato indetto e pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione del 31 maggio 2023, n. 22 - Sezione Concorsi, il 15° corso abilitante alle funzioni di segretario/ segretaria comunale.

Termine per la presentazione delle domande di partecipazione al corso era il 30 giugno 2023, ore 12.00.

Ai sensi dell'articolo 144 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige il numero dei partecipanti/ delle partecipanti è stato limitato a sessanta concorrenti.

Ai sensi del punto 3 del bando cinquanta posti sono riservati a candidati/ alle candidate residenti nella provincia di Bolzano. I restanti dieci posti sono assegnati a candidati/ candidate di altre province italiane.

A tale fine vengono redatte due graduatorie distinte. Se i candidati/candidate di altre province italiane sono in numero inferiore a dieci, i posti residui vanno a beneficio dei candidati/ delle candidate residenti nella provincia di Bolzano.

Ai fini della graduatoria si considera il luogo della residenza all'atto della domanda di ammissione.

In Punkt 4 der Ausschreibung wurde festgelegt, dass eine Eingangsprüfung stattfindet, falls die Zahl der Ansuchen um Zulassung zum Kurs höher ist als die Gesamtanzahl der Lehrgangplätze. Der Kommission für die Oberaufsicht über die Organisation und Durchführung des Befähigungslehrganges obliegt es die Modalitäten für die Eingangsprüfung festzulegen.

Der Eingangstest, in Form eines Multiple-Choice-Tests, hat am 9. September 2023 um 10:00 Uhr an der Eurac Bozen stattgefunden.

Die Kommission hat die Korrektur aller Eingangstests in ihrer Sitzung am 12.09.2023 durchgeführt und anschließend die entsprechenden Rangordnungen, getrennt nach Ansässigkeit der Kandidaten und Kandidatinnen in bzw. außerhalb der Provinz Bozen, genehmigt.

So wie in der Ausschreibung vorgesehen, zählen bei Punktegleichheit als Vorzugskriterium zuerst der Notendurchschnitt des akademischen Titels, welcher Voraussetzung für die Zulassung zum Befähigungslehrgang ist, und nachrangig das jüngere Alter des Anwärters/ der Anwärtlerin.

Aufgrund der von der Kommission am 12.09.2023 genehmigten Rangordnungen hat die stellvertretende Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften und Sport mit Dekret Nr. 16886/2023 vom 21.09.2023 die Zulassung der Kandidaten und Kandidatinnen zum Lehrgang verfügt.

Bei einer weiteren Überprüfung aller Eingangstests und der jeweils zugewiesenen Punkte hat sich jedoch herausgestellt, dass einigen Testbögen eine nicht korrekte Punktezahl zugewiesen wurde.

Aus diesem Grund hat die Kommission für die Oberaufsicht in ihrer Sitzung vom 26.09.2023, nach einer erneuten Korrektur der Eingangstests, die nicht korrekten Punktezuweisungen richtiggestellt und alle anderen Ergebnisse bestätigt.

Anschließend hat sie die entsprechenden Rangordnungen, getrennt nach Ansässigkeit der Kandidaten und Kandidatinnen in bzw. außerhalb der Provinz, nach den obigen Kriterien neu genehmigt.

Il punto 4 del bando di gara prevede che si svolga un esame di ammissione se il numero di domande di ammissione al corso è superiore al numero totale di posti del corso. È compito della Commissione di Sorveglianza per l'organizzazione e lo svolgimento del corso abilitante definire le modalità dell'esame di ammissione.

L'esame di ammissione, tramite un test a risposta multipla, è stato effettuato il giorno 9 settembre 2023, alle ore 10:00, presso l'Eurac di Bolzano.

La Commissione ha effettuato la correzione di tutti i test di preselezione nella riunione del 12.09.2023, approvando di seguito le relative graduatorie, distinte a seconda della residenza dei candidati e delle candidate nella risp. fuori della provincia di Bolzano.

Come previsto dal bando, a parità di punteggio, il criterio di preferenza è in primo luogo la media dei voti del titolo universitario che costituisce titolo per la partecipazione al corso abilitante e secondariamente la minore età dell'aspirante.

Sulla base delle graduatorie approvate dalla Commissione in data 12.09.2023, la Direttrice sostituta della Ripartizione Enti Locali e Sport, con Decreto n. 16886/2023 del 21.09.2023, ha disposto l'ammissione dei candidati e delle candidate al corso.

Tuttavia, da un riesame di tutti i test di preselezione e dei relativi punteggi assegnati, è emerso che ad alcune schede erano stati assegnati punteggi errati.

Per questo motivo, la Commissione di Sorveglianza, nella riunione del 26.09.2023, dopo una nuova correzione dei test d'ingresso, ha corretto le assegnazioni dei punteggi errate e ha confermato tutti gli altri risultati.

Successivamente, in base ai criteri sopra indicati, ha riapprovato le relative graduatorie, distinte a seconda della residenza dei candidati e delle candidate in provincia o fuori provincia.

Aufgrund des Ergebnisses des Ausleseverfahrens und den von der Kommission für die Oberaufsicht in ihrer Sitzung vom 26.09.2023 genehmigten Rangordnungen,

verfügt

aus den in den Prämissen angeführten Gründen

1. das Dekret Nr. 16886/2023 der stellvertretenden Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften und Sport im Selbstschutzweg aufzuheben;
2. die folgenden 60 Anwärter/Anwärterinnen, davon 50 aus der Provinz Bozen und 10 aus anderen Provinzen, werden in der Reihenfolge ihrer Position in der von der Kommission für die Oberaufsicht in ihrer Sitzung vom 26.09.2023 genehmigten Rangordnung, zum 15. Befähigungslehrgang zur Vorbereitung auf die Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs/ einer Gemeindesekretärin unter Vorbehalt der Kontrolle des Studientitels und der Ersatzerklärungen zuzulassen:

**In der Provinz Bozen ansässige Anwärter/
Anwärterinnen**

- | | | |
|-----|-------------|-----------|
| 1. | Romagna | Florian |
| 2. | Kamelger | Silvia |
| 3. | Nones | Christian |
| 4. | Felderer | Peter |
| 5. | Plancker | Laura |
| 6. | Bonfanti | Martina |
| 7. | Cologna | Matthias |
| 8. | Wallnöfer | Werner |
| 9. | Happacher | Hannes |
| 10. | Gasser | Sigrid |
| 11. | Peer | Michael |
| 12. | Vieider | Samuel |
| 13. | Beltrami | Elias |
| 14. | Gallmetzer | Anna |
| 15. | Stuefer | Lisa |
| 16. | Gutgsell | Claudia |
| 17. | Danay | Lili |
| 18. | Hitthaler | Simon |
| 19. | Reinstadler | Harald |
| 20. | Augschoell | Verena |
| 21. | Wurzer | Maria |
| 22. | Riedl | Franziska |
| 23. | Schuster | Katja |
| 24. | Zanluchi | Sandra |
| 25. | Vigl | Daniel |

Sulla base dei risultati della preselezione e delle graduatorie, approvate dalla Commissione di Sorveglianza nella seduta del 26 settembre 2023,

decreta

per i motivi di cui alle premesse

1. di annullare il decreto n. 16886/2023 della Direttrice sostituta della Ripartizione Enti Locali e Sport in sede di autotutela;
2. di ammettere i seguenti/ le seguenti 60 aspiranti, di cui 50 residenti nella provincia di Bolzano e 10 residenti in altre province, in ordine alla loro posizione nella graduatoria, approvata dalla Commissione di Sorveglianza nella riunione del 26.09.2023, al 15° corso abilitante alle funzioni di segretario/ segretaria comunale con riserva ai fini di controllo del titolo di studio e delle dichiarazioni sostitutive:

Aspiranti residenti in provincia di Bolzano

- | | | |
|-----|--------------|----------------|
| 26. | Innerbichler | Lisa |
| 27. | Cassin | Ivo |
| 28. | Basso | Francesca |
| 29. | Mair | Melanie |
| 30. | Grunser | Sabine |
| 31. | Nesi | Luca |
| 32. | Tröbinger | David |
| 33. | Masotti | Gianluca |
| 34. | Mulser | Peter |
| 35. | Renner | Melanie |
| 36. | Unterkircher | Christiane |
| 37. | Graber | David |
| 38. | Rainalter | Martin |
| 39. | Leitner | Carolin |
| 40. | Gasser | Anna |
| 41. | Cazzolli | Paolo |
| 42. | Mairhofer | Fabian |
| 43. | Unterfrauner | Vera Maria |
| 44. | Seelaus | Patrick |
| 45. | Ploner | Renè |
| 46. | Terranova | Patrick |
| 47. | Gschnitzer | Klaus |
| 48. | Baumgartner | Walter |
| 49. | Frener | Philipp |
| 50. | Zenleser | Julia Dorothea |

Anwärter/Anwärterinnen anderer italienischen Provinzen

- | | | |
|----|------------|------------|
| 1. | Chini | Nicholas |
| 2. | Mussi | Alessandro |
| 3. | Civiero | Tommaso |
| 4. | Dallavalle | Mario |
| 5. | Rossi | Irene |

Laut Ausschreibung ist bei Verzicht eines oder mehrerer zugelassener Anwärter/ Anwärterinnen bis zum Zeitpunkt der Abhaltung von 10 % des Unterrichtsprogrammes eine Nachrückung der Teilnehmer bis zum Erreichen von 60 Teilnehmern in der Reihenfolge ihrer erzielten Position in der von der Kommission für die Oberaufsicht in ihrer Sitzung vom 26.09.2023 genehmigten Rangordnung, vorgesehen:

In der Provinz Bozen ansässige Anwärter/ Anwärterinnen

- | | | |
|-----|--------------|-----------|
| 51. | Mulser | Lena |
| 52. | Plancker | Gregor |
| 53. | Schnitzer | Elisabeth |
| 54. | Mair | Vanessa |
| 55. | Niederkofler | Viktoria |
| 56. | Insam | Barbara |
| 57. | Pinggera | Ruth |
| 58. | Kobald | Fabian |
| 59. | Di Salvatore | Barbara |
| 60. | Graf | Christian |

Anwärter/ Anwärterinnen anderer italienischen Provinzen

- | | | |
|-----|-------------|--------------|
| 11. | Scalera | Serena Maria |
| 12. | Chiocchetti | Giuliana |
| 13. | Fiore | Luigi |
| 14. | Fedrizzi | Riccardo |
| 15. | Slanzi | Gianluca |

Die vorliegende Maßnahme bringt keine Ausgaben zu Lasten des Landeshaushaltes mit sich.

Es wird darauf hingewiesen, dass innerhalb von 60 Tagen bei der Autonomen Sektion des Regionalen Verwaltungsgerichts Bozen Rekurs gegen das vorliegenden Dekret eingebracht werden kann.

JP

Aspiranti di altre province italiane

- | | | |
|-----|----------|------------|
| 6. | Nairz | Daniela |
| 7. | Odorizzi | Vania |
| 8. | Bravin | Alessandro |
| 9. | Costanzi | Davide |
| 10. | Capra | Tiziana |

Ai sensi del bando in caso di rinuncia di uno o più candidati/e ammessi, è previsto, fino al momento dell'avvenuto svolgimento del 10 % del programma didattico, il reintegro del numero dei partecipanti fino a 60 in ordine della loro posizione nella graduatoria approvata dalla Commissione di Sorveglianza nella riunione del 26.09.2023:

Aspiranti residenti in provincia di Bolzano

Aspiranti di altre province italiane

Il presente provvedimento non comporta spese a carico del bilancio provinciale.

Si fa presente che entro 60 giorni può essere presentato ricorso contro il presente decreto al Tribunale amministrativo regionale, Sezione autonoma di Bolzano

DIE ABTEILUNGSDIREKTORIN – LA DIRETTRICE DI RIPARTIZIONE

Marion Markart



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Die Amtsdirektorin
La Direttrice d'Ufficio

WIEST ASTRID

28/09/2023

Die Abteilungsdirektorin
La Direttrice di Ripartizione

MARKART MARION

28/09/2023

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Astrid Wiest
codice fiscale: TINIT-WSTSRD83A69F132Q
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 11866415
data scadenza certificato: 29/07/2025 00.00.00

Am 28/09/2023 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Marion Markart
codice fiscale: TINIT-MRKMRN76C71B160J
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 23314009
data scadenza certificato: 12/10/2024 00.00.00

Copia prodotta in data 28/09/2023

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

28/09/2023

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma